

ληλό του, που είναι πλέον μέλος της Κ, να του πουλάει ρακί σε πόλη της Βλαχίας. Το ρακί συγκέντρωνε ο τελώνης από το 3% που εισέπραττε ως δασμό σε είδος³. Τα χρήματα που είχε συγκεντρώσει τα είχε στείλει με φαινομενικά έμπιστο πρόσωπο –πιθανόν διοικητικό υπάλληλο στο Ρίμνηκο (στ. 14-15 «*βασιλικόν ἄνθρωπον*»).

στ. 10-18 Προσκόμιση αποδεικτικού εγγράφου από τον εναγόμενο πρώην υπάλληλο για την παράδοση, ως παρακαταθήκη, του προϊόντος της πωλήσεως στον κομιστή. Ομολογία του τελευταίου ότι παρέλαβε τα μισά χρήματα (1 ασλάνι=2 φιορίνια), τα οποία όμως δεν είχε παραδώσει, όπως και το άλογο.

στ. 20-25 Το Κριτήριο εκτιμά ότι ο κομιστής αδέτησε τους όρους της παρακαταθήκης, θεωρώντας έγκυρο το έγγραφο, και απαλλάσσει τον εναγόμενο από κάθε ευθύνη, κατευθύνοντας τον ενάγοντα να διώξει τον κομιστή στον φυσικό του δικαστή στη Βλαχία.

στ. 25-27 Η αποπληρωμή του μισθού του εναγομένου θα γίνει όταν ο ενάγων εισπράξει τα χρήματα από τον κομιστή. Επομένως, αναγνωριζόταν ευθύνη του υπαλλήλου για την επιλογή του κομιστή, ενώ η σχετική αξίωση του ενάγοντος δεν αποσβέννυται μέχρις ότου ικανοποιηθεί⁴.

στ. 27-29 Υπόδειξη του Κριτηρίου στον ενάγοντα ότι ο κομιστής θα μπορούσε να διωχθεί και ποινικά, προφανώς για να εκφοβίσει τον τελευταίο και να καταβάλει τα χρήματα που του εμπιστεύθηκε ο εναγόμενος.

1. Ο συντάκτης μεταγράφει στα ελληνικά τη ρουμανική ορθογραφία (Alexandru), χωρίς να εξελληνίσει εδώ το όνομα.
2. Συνοριακή φρουρά (βλ. αν. Μέρος Γ', εγγρ. 68, και Γλωσσάρι).
3. Βλ. ΕΚΣ, σσ. 39, 41, 110.
4. Για τη δυνατότητα επισχέσεως μισθού, βλ. ό.π., σ. 188 και σημ. 139.

10

1726/IV/20

χ. Ιωάννη Αδάμη

978/φ 7r

Απόφαση οριστική. Καταγγελία για υπεξαίρεση μετά από συμβιβασμό συντρόφων. Όρκος. Αφορισμός. Χρεωστική ομολογία. Διαζευκτικό διατακτικό αποφάσεως.

// || 1726. || ἐν μηνὶ Ἀπριλλίῳ 20. Εἰς Σιμπῖνι.

²/ Παρῶρησιαζόμενος κατέμπροσθεν ἡμῶν ὁ κύρ ³/ Νίκος Κύριου μετὰ



τοῦ κὺρ Δημήτρη Μολδοβάνου, ⁴/ διὰ κάποιαν παλαιὰν συντροφίαν ὅπου εἶχαν ἀνα-⁵/μεταξύτους εἰς τὸν καιρὸν τῶν Κουρούτζων, διὰ τὴν ὁποί-⁶/αν καὶ ἐσάσθησαν, καὶ ἔχει δομένον καὶ γράμμα ἐξο-⁷/φληστικὸν περὶ τούτου ὁ κὺρ Νίκος, μὰ ἔσωντας νὰ ἔχη ⁸/ ὑποψίαν ὁ αὐτὸς κὺρ Νίκος ἀπάνω εἰς τὸν κὺρ Δη-⁹/μήτρη, τὸ πῶς νὰ ἔλαβεν ἥγουν νὰ ἐμάζωξεν πα-¹⁰/ράνω ἀπὸ ἑκατὸ φλορίντζια, ὅπου ἔδωσε τοῦ κὺρ ¹¹/ Νίκου ἀπὸ τὸ χρέος ὅπου εἶχαν μεираσμένον, ἐκρίθη ¹²/ εὖλογον παρ' ἡμῶν, ὅτι νὰ εἶναι θεληματάρης ὁ κὺρ ¹³/ Νίκος νὰ θάνη εἰς ὄρκον τὸν κὺρ Δημήτρη, ἢ νὰ τὸν ¹⁴/ ἀφορέση περὶ ταύτης τῆς ὑποδέσεως, καὶ νὰ γίνεται ¹⁵/ κοντέντος μὲ τοῦτο. τὰ δὲ δέκα ὀχτὼ φλορίντζια ¹⁶/ ὅπου φανερώνει μὲ Ὁμολογίαν ὁ κὺρ Δημήτρης πῶς ¹⁷/ νὰ τὰ ἐδάνεισεν τοῦ κὺρ [[Δημήτρης]] Νίκου, εἰς τὴν χρεία-¹⁸/αντου, νὰ ἔχη ὁ κὺρ Νίκος νὰ τοῦ τὰ πλερώνη, ¹⁹/ ὅθεν γράφομεν διὰ ἔνδειξιν ἐν παντί κριτηρίῳ.

²⁰⁻²⁵/ θεόδωρος Ἰω(άννου) νοῖν προε[ς]στος, μαργαρήτης γεωργη(ου):—, σταμος, κώστα mr, ἀναστασις στεφανου, γιάνης: λεόντι νῆν καπετάνος, ελεύδερης ἀγγέλ(ου) mr.

στ. 2-7 Ἡ ποινικὴ ἀγωγή ἀφορᾷ στὴν ἐκκαθάριση συντροφίας ἡ ὁποία εἶχε περαιωθεῖ με συμβιβασμὸ πρὶν ἀπὸ 20 περίπου χρόνια¹.

στ. 8-11 Ὁ ἐνάγων εἶχε υποψία ὅτι ὁ ἐναγόμενος εἶχε υπεξαιρέσει ποσὸ χρημάτων, εἰσπράττοντας γιὰ χρεὴ διαφόρων πραματευτῶν («χρέος ... μεираσμένον») πρὸς τὴ συντροφία περισσότερα χρήματα ἀπὸ τὸ μερίδιο ποῦ εἶχε δώσει στὸν ἐνάγοντα κατὰ τὸν συμβιβασμὸ.

στ. 12-15 Ἐπειδὴ ὑπάρχει μόνον υποψία γιὰ τὴν τέλεση τῆς πράξης, ἡ λύση ποῦ προκρίνεται ἀπὸ τὸ Κριτήριον εἶναι διαζευκτικὴ: ὁ ἐνάγων, κατ'ἐπιλογὴν τοῦ, εἴτε θὰ ἐπαγάγει ἀπαλλακτικὸ ὄρκο στὸν ἐναγόμενο εἴτε θὰ ζητήσῃ τὴν ἀπαγγελίαν ἀφορισμοῦ². Με ὁποιαδήποτε λύση ἐπιλέξῃ ὁ ἐνάγων, θεωρεῖται ὅτι θὰ ἔχει πλήρως ικανοποιηθεῖ. Εἶναι χαρακτηριστικὸ ὅτι δὲν ἀνατρέπεται ὁ γενόμενος συμβιβασμός.

στ. 16-18 Ὁ ἐνάγων υποχρεοῦται νὰ ἐξοφλήσῃ τὴ χρεωστικὴ ὁμολογία τοῦ, ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὴν υπόθεση τῆς υπεξαιρέσεως³.

1. Βλ. ἀν. Μέρος Β', ἐγγρ. I/4, ὅπου ἀναφορὰ στὴν ἐξέγερση τῶν Κουρούτζων.
2. Βλ. ΕΚΣ, σ. 238 καὶ σημ. 435. Ὁ ἀφορισμὸς θὰ ἀπαγγελλόταν *in abstracto*, διότι δὲν υπήρχαν μαρτυρίες ἢ ἄλλη ἀπόδειξη (πρβλ. ἀν. Μέρος Γ', ἐγγρ. 53 καὶ τὰ ἐκεῖ σχόλια).
3. Γιὰ τὴν ὁποία βλ. ὅ.π., σ. 226.